Contents

Acknowledgements XV
Abbreviations and editorial symbols XVII
Bibliographical abbreviations XVII
General abbreviations XIX
Editorial symbols used in transliterations and translations XX

1. Introduction 1
1.1. Aim and scope of this study 1
1.1.1. Diplomatics: a brief introduction 1
1.2. Hittite tablet collections 4
1.2.1. Boğazköy/Ḫattuša 4
1.2.1.1. Excavations 4
1.2.1.2. Find spots 4
1.2.2. Maşat Höyük/Tapigga 8
1.2.3. Kuşaklı/Šarišša 10
1.2.4. Ortaköy/Šapinuwa 10
1.3. Text corpus 10
1.3.1. Dating 10
1.3.2. Text genres 11
1.4. Method and material 14

2. Hittite tablets: physical features 17
2.1. Making a clay tablet 17
2.2. A typology of Hittite clay tablets 20
2.2.1. Type A: 'permanent' tablets 21
2.2.1.1. Type A I: Rectangular plano-convex tablets with straight, angular edges 21
2.2.1.2. Type A II: Rectangular plano-convex tablets with rounded edges 21
2.2.1.3. Type A III: Rectangular plano-convex tablets with a *Dachfirstartiges Randprofil* 22
2.2.1.4. Type A IV: Rectangular plano-convex tablets 23
2.2.1.5. Type A V: Rectangular convexo-plane (cushion-shaped) sealed tablets (land deeds) 23
2.2.1.6. Type A VI: Liver models 24
2.2.1.7. Type A VII: Prisms 25
2.2.1.8. Size 25
2.2.1.9. Summary 27
2.2.2. Type B: ephemeral tablets 35
2.2.2.1. Type B I: Biconvex rectangular tablets with rounded edges 35
2.2.2.2. Type B II: Flat rectangular or square tablets with angular edges 35
2.2.2.3. Type B III: Oval-shaped or round tablets 35

2.2.2.4. Size 35
2.2.2.5. Summary 38
2.2.3. Envelopes 39
2.3. Clay types and color 40
2.4. Baking of tablets 41
2.5. Recycling and re-use of clay tablets 43
2.6. (Seal) Impressions and perforations 44
2.6.1. Tablets with a seal impression 44
2.6.1.1. Tablets with a seal impression of the Hittite king 45
2.6.1.2. Tablets with a seal impression of a prince or official 46
2.6.2. Tablets with oval-shaped impressions 48
2.6.3. 'Firing holes' 53
2.6.4. Tablet with impressions of fingernails 54
2.6.5. Tablets with other types of impressions 54
2.6.6. Perforated tablets 55

3. The writing process 59
3.1. Inscribing a clay tablet 59
3.2. Tablets with script starting on the upper edge 61
3.3. Tablets with script continuing on the lower edge 63
3.4. Tablets with script starting very close to the left edge or the *inter-columnium* 65
3.5. Tablets without script on the reverse 67
3.6. Orientation of the script 73
3.6.1. Tablets turned around their vertical axis 73
3.6.2. Tablets written in landscape orientation 78
3.7. Cuneiform signs as layout markers or editorial symbols 80
3.7.1. *Glossenkeile* and *Winkelhaken* 80
3.7.2. PAB-signs 82
3.8. Doodles, drawings and hieroglyphs 82
3.9. Ink on Hittite tablets? 84

4. Layout: structure by means of vertical lines 85
4.1. Column division 85
4.1.1. Tablets with four columns or more 85
4.1.2. Three-columned tablets 86
4.1.3. Single-columned tablets 87
4.1.4. Two-columned tablets 90
4.1.5. Summary 90
4.2. Column dividers 91
4.2.1. The *intercolumnium* 92
4.2.2. Tablets with a single column divider 92
4.2.3. Subdivision of columns 96
4.2.4. Summary 97

4.3. Vertical margin lines 97
4.3.1. Tablets with a vertical margin line on the left 97
4.3.1.1. Scribes 99
4.3.2.1. Summary 100
4.3.2. Tablets with a vertical margin line on the right? 101

5. Layout: structure by means of horizontal lines 103
5.1. *Randleisten* 103
5.1.1. Tablets without a *Randleiste* at the top of the reverse 104
5.1.2. Tablets with a *Randleiste* at the top of the obverse 105
5.1.2.1. Scribes 106
5.1.2.2. Tablets with a *Randleiste* on top of the reverse and a left vertical margin line 106
5.1.3. Summary 107
5.2. Paragraph lines 107
5.2.1. Tablets without paragraph division 109
5.2.2. Summary 111
5.3. End lines 112
5.3.1. Tablets without end line 112
5.3.2. Tablets with a single end line 113
5.3.3. Cuneiform signs on the end line 114
5.4. Ruled tablets 116

6. Layout and physical features: general remarks 119
6.1. Origins of the Hittite scribal habits 119
6.2. General conclusions 121
6.2.1. Shape 121
6.2.2. Layout 121
6.2.3. General remarks 122

7. Hittite terminology for writing materials 125
7.1. *tuppi* 125
7.1.1. *parkui tuppi* 125
7.1.2. *ḫanti tuppi* 125
7.1.3. ½ ŠU.RI.ÀM *tuppi* 127
7.2. IM.GÍD.DA 127
7.3. Metal tablets 136
7.4. Wooden documents 138

8. The Hittite colophon 139
8.1. Definition and main characteristics 139
8.1.1. Elements of the Hittite colophon 139
8.1.1.1. A: Sequence number of the tablet 140
8.1.1.2. B: Indication whether the composition is complete or not complete 140

8.1.1.3. C: Title of the composition 141
8.1.1.4. D: Scribal information 142
8.1.1.5. E: Information regarding the copying process or *Vorlage* 143
8.1.1.6. F: Other information 143
8.1.2. Later added sequence numbers? 144
8.2. Distribution of the Hittite colophon 147
8.3. A typology of the Hittite colophon 150
8.3.1. Colophons of Type I 150
8.3.2. Colophons of Type II 150
8.3.3. Colophons of Type III 151
8.3.4. Colophons of Type IV 151
8.3.5. Colophons of Type V 154
8.3.6. Colophons of Type VI 155
8.4. Function of the Hittite colophon 155
8.5. Chronological developments 157
8.5.1. Hittite colophons in Old Script 157
8.6. Questions of influence 160
8.6.1. Hittite and Assyrian/Babylonian colophons: a comparison 160
8.7. Problematic terminology in Hittite colophons reconsidered 165
8.7.1. *ANA* GIŠ.ḪUR-*kan ḫandān* 165
8.7.2. (*ištarniyaš*) EGIR-*an tarnummaš* 168
8.7.3. KASKAL 170
8.7.4. Summary 172

9. Hittite Record Management 173
9.1. Tablet collections: nature and content 173
9.1.1. Temporary or disposable records 173
9.1.2. Semi-current records 174
9.1.3. Permanent records 174
9.1.4. Charters 175
9.2. Tablet collections: organization 176
9.2.1. Find spots 176
9.2.2. Internal organization: archaeological evidence 177
9.2.3. Internal organization: textual evidence 178
9.2.3.1. Tablet inventories or shelf lists 178
9.2.3.2. Labels 179
9.2.3.3. Colophons 179
9.3. Storage and retrieval of tablets 180
9.3.1. Accessibility of the tablet collections 182
9.4. Preservation of the tablet collections 182
9.4.1. The scribes 182
9.4.2. Writing and copying of texts 183
9.4.2.1. *aniye/a-* 'to make, to compose' 184
9.4.2.2. *arḫa aniye/a-* 'to copy from a written source?' 185

9.4.2.3. KAxU-*az para aniye/a-* 'to write down from oral dictation?' 185
9.4.2.4. *ḫazziye/a-* 'to inscribe' 186
9.4.2.5. *ḫanteurai-* 'to copy, to write, to excerpt?' 186
9.4.2.6. *newaḫḫ-* 'to renew' 187
9.4.3. Acquisition of tablets 188
9.4.4. Destruction of tablets 188
9.5. Concluding remarks 189

Appendix I 191
I.1. Tablets with script starting on the upper edge 191
I.2. Tablets with script continuing on the lower edge 193
I.2.1. Letters and oracle reports with script continuing on the lower edge 193
I.2.2. Tablets with script continuing on the lower edge other than letters and oracle reports 195
I.3. Lists and inventories with a single column divider 197
I.4. Tablets with a left vertical margin line 199
I.5. Tablets without a *Randleiste* on top of the reverse 205
I.6. Tablets with a *Randleiste* on the obverse 208
I.7. Ruled or *vorlinierte* tablets 210

Appendix II: Hittite Colophons: Text corpus 214
II.1. Annals 215
II.1.1. Colophons of annals 215
II.1.2. Annals without colophon 219
II.1.3. General remarks 220
II.2. Various historical texts 221
II.2.1. Colophons of various historical texts 221
II.2.2. Various historical texts without colophon 224
II.2.3. General remarks 224
II.3. Treaties and edicts 226
II.3.1. Colophons of treaties and edicts 226
II.3.2. Treaties and edicts without colophon 233
II.3.3. General remarks 235
II.4. Letters (CTH 151-210) 238
II.4.1. Colophons of letters 238
II.5. Land deeds (CTH 220-225) 242
II.6a. Itinaries (CTH 230) 244
II.6b. Administrative lists (CTH 231-239) 244
II.6b.1. Colophons of administrative lists 244
II.6b.2. Administrative texts without colophon 245
II.7. Economic records (CTH 241-250, 503-504) 246
II.7.1. Colophons of economic records 246
II.7.2. General remarks 249
II.8. Instructions (CTH 251-275) 250

II.8.1. Colophons of instructions 250
II.8.2. Instructions without colophon 254
II.8.3. General remarks 255
II.9. Tablet inventories and Labels (CTH 276-283) 256
II.10. Hippological texts (CTH 284-287) 256
II.10.1. Colophons of hippological texts 256
II.10.2. Hippological texts without colophon 257
II.10.3. General remarks 257
II.11. Law texts (CTH 291-292) 258
II.11.1. Colophons of law texts 258
II.11.2. Law texts without colophon 259
II.11.3. General remarks 260
II.12. Court depositions (CTH 293-298) 262
II.12.1. Colophons of court depositions 262
II.12.2. General remarks 263
II.13. Lexical lists (CTH 299-309) 264
II.13.1. Colophons of lexical lists 264
II.13.2. Lexical lists without colophon 266
II.13.3. General remarks 266
II.14. Literary texts (CTH 310-320, 819) 267
I.14.1. Colophons of literary texts 267
II.15. Mythological texts (CTH 321-370, 789) 270
II.15.1. Colophons of mythological texts 270
II.15.1.1. Tales 271
II.15.1.2. Invocations 272
II.15.1.3. Songs 273
II.15.1.4. Rituals 279
II.15.1.5. Fragments 280
II.15.2. Mythological texts without colophon 281
II.15.3. General remarks 281
II.16. Hymns and prayers (CTH 371-389) 283
II.16.1. Colophons of hymns and prayers 283
II.16.2. Hymns and prayers without colophon 289
II.16.3. General remarks 291
II.17. Rituals texts (CTH 390-500) 293
II.17.1. Ritual colophons of type I 293
II.17.2. Ritual colophons of type II 299
II.17.3. Ritual colophons of type III 300
II.17.4. Ritual colophons of type IV 300
II.17.5. Ritual colophons of type V 300
II.17.6. Ritual texts without colophon 302
II.17.7. Colophons of ritual text: text corpus 302
II.18. Cult inventories (CTH 501-530) 364
II.18.1. Colophons of cult inventories 364

II.18.2. Cult inventories without colophon 378
II.18.3. General remarks 379
II.19. Omen texts (CTH 531-560) 381
II.19.1. Colophons of omen texts 381
II.19.2. Omen texts without colophon? 385
II.19.3. General remarks 386
II.20. Oracle reports (CTH 561-582) 387
II.20.1. Colophons of oracle reports 387
II.21. Votive texts (CTH 583-590) 391
II.21.1. Colophons of votive texts 391
II.22. Festival texts (CTH 591-725) 394
II.22.1. Festival colophons of type I 394
II.22.2. Festival colophons of type II? 398
II.22.3. Festival colophons of type IV 398
II.22.4. Festival colophons of type V 398
II.22.5. Festival texts without colophon 398
II.22.6. Colophons of festival texts: text corpus 399
II.23. Texts in foreign languages (CTH 726-832) 506
II.23.1. Colophons of type I 506
II.23.2. Colophons of type IV 507
II.23.3. Colophons of type V 507
II.23.4. Texts in foreign languages without colophon 508
II.23.5. Colophons of texts in foreign languages: text corpus 509

Appendix III: Scribes attested in colophons 553

Bibliography 563

Index 591